# CLARENDON PRESS SERIES. P. TERENTI ANDRIA

Published @ 2017 Trieste Publishing Pty Ltd

#### ISBN 9780649475315

Clarendon Press Series. P. Terenti Andria by C. E. Freeman & A. Sloman

Except for use in any review, the reproduction or utilisation of this work in whole or in part in any form by any electronic, mechanical or other means, now known or hereafter invented, including xerography, photocopying and recording, or in any information storage or retrieval system, is forbidden without the permission of the publisher, Trieste Publishing Pty Ltd, PO Box 1576 Collingwood, Victoria 3066 Australia.

All rights reserved.

Edited by Trieste Publishing Pty Ltd. Cover @ 2017

This book is sold subject to the condition that it shall not, by way of trade or otherwise, be lent, re-sold, hired out, or otherwise circulated without the publisher's prior consent in any form or binding or cover other than that in which it is published and without a similar condition including this condition being imposed on the subsequent purchaser.

www.triestepublishing.com

### C. E. FREEMAN & A. SLOMAN

# CLARENDON PRESS SERIES. P. TERENTI ANDRIA



## Clarendon Press Series

# P. TERENTI ANDRIA

FREEMAN AND SLOMAN

#### Bondon

#### HENRY FROWDE

OXPORD UNIVERSITY PRESS WARRHOUSE AMEN CORNER, E.C.



Mem Dorft

MACMILLAN & CO., 112 POURTH AVENUE

# Clarendon Press Series

## P. TERENTI

#### ANDRIA

WITH NOTES AND INTRODUCTIONS

INTENDED FOR THE HIGHER FORMS OF PUBLIC SCHOOLS

C. E. FREEMAN, M.A.

FORMERLY ASSISTANT MASTER OF WESTMINSTER

REV. A SLOMAN, M.A.

HEAD MASTER OF BIRKENHEAD SCHOOL FORMERLY MASTER OF THE QUEEN'S SCHOLARS OF WESTMIRSTER

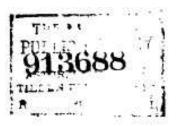
SECOND EDITION REVISED

Oxford

AT THE CLARENDON PRESS

1893

. R.



#### Oxford

PRINTED AT THE CLARENDON PRESS

BY HORACE HART PRINTER TO THE UNIVERSITY

#### PREFACE.

In the text of this edition we have followed the MSS. rather than the emendations of editors, unless there seemed to be weighty reasons to the contrary. In the absence, however, of A, the testimony of Donatus or other Scholiasts as to readings earlier than those in the Calliopian MSS. has been sometimes accepted, when supported by intrinsic probability.

In a School edition we have thought it better to print the letter v, and to adopt the modernised spelling of the MSS., except in a few cases where the orthography in Terence's time was demonstrably different: e.g. o is substituted for u after another u or v; quor, quoius, quoi, adpulit, etc., appear for cur, cuius, cui, appulit, etc., and -is for -es in the accusative plural of such words of the third declension as make the genitive plural in -ium.

It is hoped that the stage directions, which have been mainly suggested by practical experience at Westminster, may be of real service. As our opportunities of studying this aspect of the Play are unique, we have endeavoured to make this part of the edition as complete as possible.

Ð

ř

t

We have made constant use of the editions of Umpfenbach, Fleckeisen, R. Klotz, A. Spengel, Meissner, and Wagner, the first two on textual questions only,—and have occasionally referred to those of Bentley, Zeune (containing the commentaries of Donatus), Stallbaum, Parry, and Papillon.

C. E. F.

A. S.

Westminster, June, 1885.



## CONTENTS.

INTRODUCTION:								PAGE
ROMAN COMEDY	ANÉ	TE	RENC	Œ	Ú.	•	*	ix
PLOT OF ANDRIA	22		25	*	85	::0	83	xix
METRES AND PRO	0501	OY OI	r Al	IDRIA		2.5	*	xxi
Codices of Ter	ENC	E	58 58					xxvi
TEXT OF ANDRIA		0		*		•	*	1-55
LIST OF METRES OF	Anı	RIA		<b>•</b>	ų.	25	Ţ	57-59
Notes to Andria	•		•0	ı.	Į.	<b>5</b> 3	٠	61-122
INDEX TO NOTES		(¥				68		123-128